

Sag anlagt den 21. december 1987 af Top Hit Holzvertrieb GmbH i.L. (tidligere Intrax Holzimport GmbH) mod Kommissionen for De Europæiske Fællesskaber

(Sag 378/87)

(88/C 51/07)

Ved De Europæiske Fællesskabers Domstol er der den 21. december 1987 anlagt sag mod Kommissionen for De Europæiske Fællesskaber af Top Hit Holzvertrieb GmbH i.L. (tidligere Intrax Holzimport GmbH), Fabriciusstrasse 40, D-4010 Hilden, bistået af advokaterne Schürmann & Partner, Postfach 11 16 33, D-6000 Frankfurt am Main 1, og med valgt adresse i Luxembourg hos advokat Guy Arendt, 13, bd. Royal.

Sagsøgeren har nedlagt følgende påstande:

1. Kommissionens afgørelse (REC 5/85 (KOM(85) 1457 def.) annulleres, ligesom det statueres, at der er grundlag for at undlade efteroprævning af afgifter i henhold til artikel 5, stk. 2, i forordning (EØF) nr. 1697/79 ⁽¹⁾ på i alt 244 590,29 DM som toldskyld.
2. Sagsøgte tilpligtes at betale sagens omkostninger.

Søgsmålsgrunde og væsentligste argumenter:

Betingelserne i artikel 5, stk. 2, i forordning (EØF) nr. 1697/79 er opfyldt: Der foreligger en »fejl, som de kompetente myndigheder selv har begået«, idet tjenestemændene faktisk har kontrolleret varens beskaffenhed og selv har fastslået, at der er tale om en vare henhørende under pos. 44.28 og ikke om møbler henhørende under pos. 94.03; toldmyndigheden har endog ad tjenestevejen ladet sin tarifiering bekræfte. Sagsøgeren var i lighed med toldmyndighedens tjenestemænd af den opfattelse, at de indførte reoler ikke havde karakter af møbler og mente,

⁽¹⁾ EFT nr. L 197 af 3. 8. 1979, s. 1.

at tarifieringen under pos. 44.28 var den rigtige; eftersom sagsøgeren ikke har indført sammenlignelige eller lignende varer, der er blevet tariferet som møbler, kunne sagsøgeren ikke nære tvivl om tarifieringen. Endelig har sagsøgeren overholdt »samtlige bestemmelser i de gældende forskrifter i forbindelse med toldangivelsen«, idet sagsøgeren gennem varebeskrivelserne har anmeldt de objektivt konstaterbare kendetegn ved indførselsvarerne, således som det udkræves efter tyske toldretlige bestemmelser.

Anmodningen om præjudiciel afgørelse forelagt ved kendelse, afsagt den 15. januar 1988 af College van Beroep voor het Bedrijfsleven, i sagen 1) Industrie- en Handelsonderneming Vreugdenhil BV og 2) Gijs van der Kolk — Douane Expeditie BV mod Landbrugs- og Fiskeriministeriet

(Sag 22/88)

(88/C 51/08)

Ved kendelse afsagt den 15. januar 1988, indgået til Domstolens Justitskontor den 20. januar 1988, har College van Beroep voor het Bedrijfsleven, Haag, i sagen 1) anpartsselskabet Industrie- en Handelsonderneming Vreugdenhil BV, Voorthuizen, og 2) anpartsselskabet Gijs van der Kolk — Douane Expeditie BV, Harderwijk, mod Landbrugs- og Fiskeriministeriet, Haag, forelagt De Europæiske Fællesskabers Domstol en anmodning om en præjudiciel afgørelse af følgende spørgsmål:

Er artikel 13a i Kommissionens forordning (EØF) nr. 1687/76 ⁽¹⁾, som indføjet ved Kommissionens forordning (EØF) nr. 45/84 ⁽²⁾ gyldig?

⁽¹⁾ EFT nr. L 190 af 14. 7. 1976, s. 1.

⁽²⁾ EFT nr. L 7 af 10. 1. 1984, s. 5.